

1 Mittente



GETRAG B.V. Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1  
74199 UNTERGRUPPENBACH  
GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale

138705 N 19265

Questo trasporto è  
sottomesso, nonostante  
qualsiasi clausola  
contraria alla convenzione  
relativa al contratto di  
trasporto internazionale di  
merci su strada

2 Destinataro

Renault

Stab. di Douai  
Usine G.Besse Cedx 1-191 DB1  
59509 Douai  
France

16 Trasportatore

T.L.Sirk d.o.o.  
Cesta dveh cesarjev 393  
SI-1000 Ljubljana  
Slovenia

# CMR

IDEM

3 Luogo previsto per la consegna

Stab. di Douai  
Usine G.Besse Cedx 1-191 DB  
59509 Douai  
France

17 Trasportatori successivi

www.katern-transport.si  
ID za DDV: SI24758965 29

4 Luogo e data della presa

Via dei Ciclamini,4  
70026 Modugno (Bari) 27/06/2018

● Italia

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

6 Contrassegni e numeri

5 Documenti allegati	Reference
Delivery Note Invoice	Reference
7157158	LR1KJ15R
7157156	LR1KJ15T
7157160	LR1KJ15Q
7157157	LR1KJ15U
7157159	LR1KJ15S

9 Denominazione merce

7 Numero dei colli

8 Imballaggio

11 Peso lordo Kg

12 Vol. m3

Gearboxes for car assembly			Peso lordo
Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo
320102966R	8 PZ	1 RSA RACK 300	724
320106244R	16 PZ	2 RSA RACK 300	1448
320102334R	144 PZ	18 RSA RACK 300	13032
320109991R	88 PZ	11 RSA RACK 300	7964
320103315R	2 PZ	1 RSA RACK 300	316

Classe	Cifra	Lettera	ADR*	33 colli	23484,00 Kg		
				19 convenzioni particolari			
				20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
				Prezzo trasporto			
				Abbonamento			
				Saldo			
				Maggiorazioni			
				Supplementi			
				Totale			
14 Istruzioni per il pagamento del nolo				15 Rimborso			
<input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato							
21 Compilato a							
Modugno (Bari) - Italia				27/06/2018			
22 Firma e timbro del mittente			23 Firma e timbro del trasportatore			24 Merce ricevuta	
In nome e per conto del mittente <b>GETRAG</b> Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728			 Tipo m... AN S... www.katern-transport.si Bilico ID za DDV: SI247589691 29			Luogo                      Data  Firma e timbro del destinatario	

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7157160

DATE: 27.06.2018 15:55:56

**VENDEUR**

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1  
D-74199 UNTERGRUPPENBACH  
Notre No.Id.TVA: DE146126877

**EXPEDITEUR**

GETRAG S.p.A.  
Via dei Ciclatmini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Renault SA  
Usine Georges Besse  
Route de Cuincy Cedex, 1  
F-59509 DOUAI

191DB1

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: De-Tullio, Gina  
TELEPHONE: +39/0805858640

EXPEDITION: 27.06.2018 A: 15:53  
ARRIVEE: 04.07.2018 A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

R2-BVA ASS DW5 003 320102334R

144 UNITE MFM--1353

18

46741631

8 LRMKJ15Q

IT

556187

à

46793312

**TRANSPORTEUR**

Transports Jacquemmoz  
Z.I Francois Horteur  
F-73660 STREMYDEMAURIEENNE

**LIEU DE TRANSIT**

POIDS BRUT TOTAL: 13.032 KGM  
NOMBRE TOTAL UM: 18  
N° DE L'UNITE DE TRANSP. POKAT11  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P184219707

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7157159

DATE: 27.06.2018 15:55:43

**VENDEUR**

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1  
D-74199 UNTERGRUPPENBACH  
Notre No.Id.TVA: DE146126877

**EXPEDITEUR**

GETRAG S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Renault-SA  
Usine Georges Besse  
Route de Cuincy Cedex, 1  
F-59509 DOUAI  
191DB1

**CODE VENDEUR:** 00255661

**VOTRE CONTACT:** De-Tullio, Gina

**EXPEDITION:** 27.06.2018

**TELEPHONE:** +39/0805858640

**ARRIVEE:** 04.07.2018

**A:** 15:53

**A:** 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYRE	NBR.	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
26-BVA ASS DW5'001. IT 556187	320103315R	2	PCE.		1	46840369	2	LR1KJ15S	

**TRANSPORTEUR**

Transports Jacquemmoz  
Z.I Francois Horteur  
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

**LIEU DE TRANSIT**

**POIDS BRUT TOTAL:** 42 KGM  
**NOMBRE TOTAL UM:** 1  
**N° DE L'UNITE DE TRANSP.** POKAT11  
**N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP.** P184219707

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7157158

DATE: 27.06.2018 15:55:32

**VENDEUR**

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1  
D-74199 UNTERGRUPPENBACH  
Notre No. Id. TVA: DE146126877

**EXPEDITEUR**

GETRAG S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Rénault SA  
Usine Georges Besse  
Route de Cuincy Cedex, 1  
F-59509 DOUAI  
191DB1

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: De-Tullio, Gina  
TELEPHONE: +39/0805858640

EXPEDITION: 27.06.2018 A: 15:50  
ARRIVEE: 04.07.2018 A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

RG-BVA ASS.DW5 001

320102966R

8

PCE

MFM---1353

1

46623634

8

LR1KJ15R

IT

556187

**TRANSPORTEUR**

Transports Jacquemmoz  
Z.I. Francois Horteur  
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

**LIEU DE TRANSIT**

POIDS BRUT TOTAL: 724 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 1

N° DE L'UNITE DE TRANSP. POKAT11

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P184219707

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7157157

DATE: 27.06.2018 15:55:20

**VENDEUR**

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1  
D-74199 UNTERGRUPPENBACH  
Notre No.Id.TVA: DE146126877

**EXPEDITEUR**

GETRAG S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Renault SA  
Usine Georges Besse  
Route de Cuincy Cedex, 1  
F-59509 DOUAI  
191DB1

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: De-Tullio, Gina

EXPEDITION: 27.06.2018 A: 15:33

TELEPHONE: +39/0805858640

ARRIVEE: 04.07.2018 A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° UJM
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

K9-BVA ASS DW5 006	320109991R	88	PCE	MFM	11	46737297	8	LR1KJH5U	
IT									
à									
556187									
46830995									

**TRANSPORTEUR**

Transports Jacquemmoz  
Z.I Francois Horfeur  
F-73660 STREMYDEMAURIEENNE

**LIEU DE TRANSIT**

POIDS BRUT TOTAL: 7.964 KGM  
NOMBRE TOTAL UM: 11  
N° DE L'UNITE DE TRANSP. POKAT11  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P184219707

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7157156

DATE: 27.06.2018 15:55:04

**VENDEUR**

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagemeyer-Strasse 1  
D-74199 UNTERGRUPPENBACH  
Notre No.Id.TVA: DE146126877

**EXPEDITEUR**

GETRAG S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Renault SA  
Usine Georges Besse  
Route de Cuincy Cedex, 1  
F-59509 DOUAI  
191DB1

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: De-Tullio, Gina  
TELEPHONE: +39/0805858640

EXPEDITION: 27.06.2018 A: 15:32  
ARRIVEE: 04.07.2018 A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

XP-BVA ASS.DW5 004 320106244R

16 PCE MFM---1353

8 46578730

LR1KJ15T

IT

556187

à

46578764

**TRANSPORTEUR**

Transports Jacquemoz  
Z.I Francols Horteur  
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 1.448 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 2

N° DE L'UNITE DE TRANSP. POKAT11

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P184219707

**LIEU DE TRANSIT**

[Empty box for transit location]